



Nº albarán : 8061 3467	2000
Destino:	

2000
Fecha rec:
Rec date :

Cliente : Magna PT S.p.A.
Customer: Magna PT S.p.A.
Dirección: Via dei Ciclamini, 4
Del.address: Via dei Ciclamini, 4

Transportista/Carrier	Transport number:361874
-----------------------	-------------------------

```

Razon social : LKW WALTER Internationale
Short name :
Matricula :
Plate Nb : 67333JK
Remolque :
Remoc.plata : QARL947

```

Unidad transporte:	
Del Unit.	: Transp. ind.p. carr.

Puesto de consumo : 14249
Point of consumption :

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad		Unidad	Embalaje		Bultos	Etiqueta	Cant/Bu	N°. Pedido	Rec.	Observaciones
		Quantity Enviada Delivered	Recibida Received		Packings Referencia Reference	Box						
M0143311	CM 2510310463	75		PZA	TBA-501494	003	23967735/23971036	25	550004700501			
100372189 5013555029 KUEHNLE + NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: IS Quantità effettiva: Tipo imballaggio: Quantità imballi: Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 3.7.24 Firma: 320433 KUEHNLE + NAGEL S.r.l. Via del Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) N° degli imballi: 320433 Total Weight: 596,400 Total Weight: 874,200												

Proveedor / Supplier	Conforme / Assigned	Almacén / Warehouse	Transportista / Carrier
	☒		

 Fagor Ederlan <i>S. Carapaz</i>	
---	--

1 Remitente (nombre, domicilio, país) - Expéditeur (nom, adresse, pays) - Sender (name, address, country)

Fagor Ederlan Koop.E.
Torrebaso Pasealekua, 7
20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa)
N.I.F. EEF-26.352.3

2 Consignatario (nombre, domicilio, país) - Destinataire (nom, adresse, pays) - Consignee (name, address, country)

Magna PT. SPA.
Via de. Ciclamini. 4.
Modugno Bari. 70026 ITALIA.

3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país) - Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Place of delivery of the goods (place, country)

Barri ITALIA.

4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha)
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Place and date of taking over of goods (place, country, date)

Arrarate España 27.06.24.

5 Documentos anejos - Documents annexés - Attached documents

80613467/68/69/70

6 Marcas y números
Marques et numéros
Marks and numbers7 Número de bultos
Nombre de colis
Number of packages8 Clase de embalaje
Mode d'emballage
Type of package9 Naturaleza de la mercancía
Nature de la marchandise
Nature of goods10 N.º estadístico
N.º statistique
Statistical number11 Peso bruto kg.
Poids brut, kg.
Gross weight in kg.12 Volumen m³
Cubage m³
Volume in m³

40. Cont. Pies. Auto

1103

CARGADOS POR EL REMITENTE
CHARGÉS CHEZ L'EXPÉDITEURREMITES AL REMITENTE
REMISES À L'EXPÉDITEURENTREGADOS AL DESTINATARIO
LIVRÉS AU DESTINATAIREDEVUELTOS POR EL DESTINATARIO
RETOURÉS PAR LE DESTINATAIRENO DEVUELTOS, A RECoger
NON RETOURÉS, À REPRENDREMERCANCÍAS PELIGROSAS
SI NO
(ADR*) CLASETRANSPORTE CON TEMPERATURA
CONTROLADA
SI NOClase
ClassChiffre
NumberLettre
Letter

(ADR*) Documentos anejos y/o precisiones concretas:

13 Instrucciones del remitente / Instructions de l'expéditeur / Sender's instructions

19 Estipulaciones particulares / Conventions particulières / Special agreements

La duración de este transporte estará sujeta a las normas establecidas en cada país en el acuerdo europeo sobre las condiciones de trabajo.
Cuando las mercancías sean cargas combinadas, con diferencia de grados, el transportista no se hará cargo de los desperfectos de la mercancía, por la imposibilidad del mantenimiento de los grados de origen.
Las partes intervinientes en este contrato con renuncia de su propio fuero, y para la resolución de cuantas cuestiones o controversias pudieran derivarse de este contrato, se someten expresamente a la competencia de la junta arbitral del transporte de esta provincia. Incluso en controversias que excedan de 3.000 euros.

14 Forma de pago / Prescriptions d'affranchissement / Form of payment

☐ Porte pagado / Franco / Carriage paid
☐ Porte debido / Non franco / Carriage owed

21 Formalizado en
Estable a
Established in

Arrarate a la 27.06 2024

22

SIGNED BY ROMAN MARTICORENA

R.M. Fagor Ederlan
S. Coop.

Firma y sello del remitente
Signature et timbre de l'expéditeur
Signature and stamp of the sender

23

PEDRO LÓPEZ ALBA
N.I.F. 522122465
C/ Ramon Marquet, Nº 1 - 1-2
08005 VILANOVA I LA GELTRÚ
Tel: 681 870 612

Firma y sello del consignatario
Signature et timbre du destinataire
Signature and stamp of the consignee

Via de Ciclamini, 4 - Modugno (BA)

Recibo de mercancía / Marchandise
Goods received

08 LUG 2024 a las 2.0

Recibido con reserva di
firma e quantità

Firma y sello del destinatario
Signature et timbre du destinataire
Signature and stamp of the consignee

Los recuadros en línea gruesa deben ser rellenados por el porteador
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur
The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier

19 + 21 + 22

ambos inclusive y
y compris et
both inclusive andA rellenar bajo la responsabilidad del remitente
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
To be completed on the sender's responsibility